

# BALAI SENI LUKIS SABAH

(LEMBAGA KEBUDAYAAN NEGERI SABAH)

Batu 2, Off Jalan Penampang  
88000 KOTA KINABALU  
No. Telefon : 268748/825  
Fax : 088-210040

## BORANG PENERIMAAN & / SUBMISSION & RETURN OF PENGEMBALIAN KARYA / ARTWORK FORM

<b>PAMERAN / EXHIBITION:</b>					
<b>BUTIRAN / DETAILS:</b>					
Nama: <i>Name:</i>	No. Telefon: <i>Telephone No.:</i>				
Alamat: <i>Address:</i>					
Email:					
<b>TERMA &amp; SYARAT-SYARAT :- / TERMS &amp; CONDITIONS:-</b>					
<b>Komisyen:- / Commission :-</b>					
<b>10%</b>	Bayaran 10% komisyen akan dikenakan kepada semua karya seni atau tiket terjual semasa tempoh penyewaan. <i>10% commission fee will be charged for all artworks or tickets sold during the rental period.</i>				
<b>20%</b>	Bayaran 20% komisyen akan dikenakan bagi aktiviti anjuran Balai Seni Lukis Sabah. <i>20% commission fee will be charged for all artworks or tickets sold during the event period organized by Sabah Art Gallery.</i>				
<p><b>i. Saya bersetuju bahawa Balai Seni Lukis Sabah (BSLS) akan mengenakan caj kompaun bagi setiap karya saya yang tidak dituntut selepas tiga (3) bulan tarikh program berakhir mengikut kadar yang ditetapkan.</b> <i>I agree that the Sabah Art Gallery (SAG) will impose a charge for every artwork that is not claimed in the period of three (3) months after the program ends.</i></p> <table border="1"> <tr> <td>Seminggu/<i>Per Week</i> RM10</td> <td>Sebulan/<i>Per Month</i> RM50</td> <td>Setahun/<i>Per Year</i> RM500</td> </tr> </table>			Seminggu/ <i>Per Week</i> RM10	Sebulan/ <i>Per Month</i> RM50	Setahun/ <i>Per Year</i> RM500
Seminggu/ <i>Per Week</i> RM10	Sebulan/ <i>Per Month</i> RM50	Setahun/ <i>Per Year</i> RM500			
<p><b>ii. Karya-karya yang tidak dituntut setahun (1 tahun) selepas program berakhir, secara automatik akan menjadi hak milik BSLS.</b> <i>Unclaimed artworks will automatically become the property of SAG 1 year after the program ends.</i></p>					
<p><b>iii. Saya bersetuju BSLS mengambil alih karya-karya tersebut sekiranya saya gagal memenuhi perkara (i) &amp; (ii) dan berhak terhadap karya-karya tersebut termasuk penjualan dan pelupusan.</b> <i>Should I fail to comply with item (i) &amp; (ii) I agree for SAG to deal with my artworks as they see fit including sale and disposal of the said works.</i></p>					
<b>PENYERAHAN / SUBMISSION :</b>					
<p>Tandatangan &amp; Nama Pemilik atau Wakil <i>Signature &amp; Name by Owner or Representative</i></p> <p>Tarikh / <i>Date</i> : .....</p>		<p>Pegawai Bertugas / <i>Officer In Charge</i></p> <p>.....</p> <p><i>Tandatangan / Nama</i> <i>Signature / Name</i></p>			
		BALAI SENI LUKIS SABAH			

**SENARAI KARYA:- / LIST OF ARTWORKS:-**

<b>BIL</b> <i>No</i>	<b>Tajuk</b> <i>Title</i>	<b>Media</b> <i>Medium</i>	<b>Saiz</b> <i>Size</i>	<b>Harga</b> <i>Price</i>

Harga/  
Price  
+  
Komisyon/  
Commission

<b>Jumlah Total</b>	<b>RM</b>	
---------------------	-----------	--

**PENGEMBALIAN / RETURN :-**

<p>.....</p> <p>Tandatangan &amp; Nama Pemilik atau Wakil <i>Signature &amp; Name by Owner or Representative</i></p> <p>Tarikh / Date : .....</p>	<p>Pegawai Bertugas / <i>Officer In Charge</i></p> <p>.....</p> <p><i>Tandatangan / Nama</i> <i>Signature / Name</i></p> <p style="text-align: center;">BALAI SENI LUKIS SABAH</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

**KEGUNAAN PEJABAT SAHAJA / For Office Use Only :**

<b>Catatan / Note :</b>		
Tarikh:	Perkara:	Nama Pegawai: